

ZMLUVA O DODANÍ SLUŽIEB č. 4/400/2011

uzatvorená medzi zmluvnými stranami v zmysle ust. §269 ods. 2 a nsl. Obch. zákonníka

I.

Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ: **Lesy Slovenskej republiky, štátny podnik, Banská Bystrica
Odštepňový závod Krupina**
Zapísaný v OR OS BB oddiel PŠ, vložka č. 155/ S

Zastúpený: Ing. Stanislav Húroš , poverený riaditeľ OZ

Osoba oprávnená rokovať
vo veciach

zmluvných: Ing. Stanislav Húroš
technických: Ing. Igor Hochel

IČO: 36038351
IČ DPH: SK 2020087982
Bankové spojenie: 6806 312/ 0200, IBAN: SK 0200 0000 0000 0680 6312

1.2 Dodávateľ: Trans – Wood,s.r.o. , Družobná 7, 990 01 Veľký Krtíš

Zastúpený: Peter Kalmár , Konateľ

Osoba oprávnená rokovať
vo veciach

zmluvných: Peter Kalmár
technických: Peter Kalmár

IČO: 44 476 931
IČ DPH: 2022710338
Bankové spojenie: 4007474047/7500

ÚVODNÉ USTANOVENIA

Zmluvné strany vstúpili do obchodne záväzkového vzťahu v súlade s podmienkami rámcovej zmluvy.

II.

Predmet zmluvy

2.1. Dodávateľ sa zaväzuje vykonať službu spočívajúcu vo vyvážaní a nakladaní dreva na kamióny, odvoze dreva na ES, na svoje náklady, na vlastné nebezpečenstvo, v čase dohodnutom v dodatku k zmluve, v súlade s predmetom činnosti určenom v jeho oprávnení k podnikaniu a objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za vykonanie služby cenu, dohodnutú v časti III. tejto zmluvy riadne a včas.

III. Cena služby

- 3.1. Zmluvné strany sa dohodli, že cena služby je stanovená vzájomnou dohodou v zmysle Zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách, v znení neskorších právnych predpisov a je uvedená v prílohe, ktorá tvorí nedeliteľnú súčasť tejto zmluvy. Zmluvné strany prehlasujú, že takto stanovená cena je záväzná pre obidve zmluvné strany. V tejto cene sú zahrnuté a zohľadnené všetky účelne vynaložené náklady dodávateľa.
- 3.2. Dodávateľ, po prevzatí miesta výkonu prác, resp. jeho časti objednávateľom, vystaví faktúru za poskytnuté služby s 30 dňovou splatnosťou a to vždy po protokolárnom prevzatí poskytnutej služby. Súčasťou faktúry bude obojstranne potvrdený doklad o vykonaní služieb.
- 3.3. Preddavok na poskytovanie služieb sa poskytovať nebude.
- 3.4. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť cenu za poskytnutú službu na základe vystavenej faktúry do doby jej splatnosti na faktúre uvedenej.
- 3.5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti daňového doklady, alebo k nej nebudú priložené doklady dohodnuté zmluvnými stranami, je objednávateľ oprávnený túto vrátiť dodávateľovi na doplnenie. V takomto prípade sa preruší plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť po doručení opravenej alebo doplnenej faktúry.

IV. Čas a miesto plnenia

- 4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 4.1.do 31.12.2011
- 4.2 Dodávateľ sa zaväzuje objednávateľovi vykonať služby podľa dodatku tejto zmluvy.
- 4.3 Povinnosť dodávateľa poskytnúť služby objednávateľovi je splnená tým, že dodávateľ riadne poskytnuté služby protokolárne odovzdá objednávateľovi.

V. Osobitné ustanovenia

- 5.1 Objednávateľ preukázateľne vykoná obhliadku a odovzdanie miesta výkonu prác dodávateľovi. Preukázateľnosť odovzdania miesta výkonu prác potvrdia obidve zmluvné strany formou technologického protokolu.
- 5.2 Pri vykonávaní služby postupuje dodávateľ samostatne a zodpovedá za škody spôsobené na mieste výkonu prác.
- 5.3 Pri plnení predmetu zmluvy Dodávateľ zodpovedá za svoju bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, za svojich zamestnancov a svojich dodávateľov. Požiadavky bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci zabezpečuje na základe poskytnutých informácií v dodatku zmluvy a jeho súčastí.

- 5.4. Dodávateľ bude pri realizácii predmetu tejto zmluvy postupovať odborne. Zaväzuje sa dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy, všeobecne platnými predpismi na zabezpečenie ochrany lesov pred požiarom a požiarnej ochrany, ktorá sa na predmet činnosti vzťahuje, v rozsahu ako bol s ňou oboznámený.
- 5.5. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonávanie služby. Ak objednávateľ zistí že dodávateľ vykonáva službu v rozpore so svojimi povinnosťami, je objednávateľ oprávnený dožadovať sa toho, aby dodávateľ odstránil vzniknuté chyby. Objednávateľ pre účely výkonu kontroly podľa predchádzajúcej vety vstupuje na pracovisko dodávateľa zásadne s jeho vedomím. Počas výkonu kontroly objednávateľ zodpovedá za bezpečnosť svojho zamestnanca.
- 5.6. Dodávateľ je povinný upozorniť objednávateľa bez zbytočného odkladu na nevhodné pokyny, dané mu objednávateľom na vykonanie služby, taktiež ak pri vykonávaní služby zistí skryté prekážky, znemožňujúce vykonanie služby dohodnutým spôsobom, je dodávateľ povinný oznámiť to bez zbytočného odkladu objednávateľovi.

VI.

Zmluvná pokuta, odstúpenie od zmluvy

- 6.1 V prípade omeškania dodávateľa s poskytnutím služby, má objednávateľ právo uplatniť voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny služby za každý deň z omeškania. V prípade, že práce, ktoré sú predmetom tejto zmluvy neboli vykonané dohodnutým spôsobom a v dohodnutej kvalite, bude výška zníženia ceny minimálne o 30 %.
- 6.2 V prípade omeškania objednávateľa s platbou má dodávateľ právo uplatniť si úrok z omeškania vo výške v zmysle obchodného zákonníka.
- 6.3 Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok poškodenej strany na úhradu skutočne vzniknutej škody.
- 6.4 Ak sa porušenie povinnosti zmluvnou stranou považuje v zmysle tejto zmluvy, alebo v zmysle § 345 Obch. zákonníka za podstatné porušenie zmluvy môže oprávnená strana od zmluvy odstúpiť pokiaľ to písomne oznámi druhej zmluvnej strane bez zbytočného odkladu najneskôr však do 15 dní po tom, ako sa o porušení dozvedel. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje :
- meškanie dodávateľa s ukončením a odovzdaním služby viac ako 10 dní.
 - porušenie technologickej disciplíny dodávateľom,
 - vykonanie prác dodávateľom, ktoré neboli zadané,
 - poškodenie lesa a lesného pôdneho fondu, alebo ciest a objektov, pri ktorom vznikla objednávateľovi škoda,
 - nedodržanie dohodnutých termínov vykonania prác dodávateľom,
 - nevykonanie prác v rozsahu dohodnutom v dodatkoch k zmluve,
 - iné konanie v rozpore so všeobecne platnými právnymi predpismi
 - preukázané nekvalitné vykonanie služby zavinené dodávateľom. Dodávateľ sa tejto zodpovednosti zbaví, ak riadne a včas upozornil objednávateľa na chybné zadanie zo strany objednávateľa a objednávateľ aj naďalej trval na poskytnutí služby.
- 6.5 Odstúpením od zmluvy zmluva zaniká dňom jej doručenia prejavu vôle oprávnenej strane druhej zmluvnej strane. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán zo zmluvy, okrem nárokov na úhradu spôsobenej škody, nárokov na dovedty uplatnené

zmluvné, resp. zákonné sankcie a úroky, ako aj nárok objednávateľa na odstránenie zistených väd už poskytnutej služby.

- 6.6. Pre prípad porušenia zmluvy môže túto každý z účastníkov vypovedať v trojmesačnej lehote. Lehota začne plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po jej doručení.

VII.

Záverečné ustanovenia

- 7.1 Práva a povinnosti zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú na prípadných právnych nástupcov objednávateľa, resp. dodávateľa.
- 7.2 Zmeny a doplnky zmluvy môžu byť uskutočnené len formou písomného dodatku uzavretého na základe vzájomnej dohody zmluvných strán.
- 7.3 Obidve zmluvné strany sa zaväzujú ohlásiť všetky zmeny a doplnky údajov, dôležitých pre bezproblémové plnenie zmluvy, druhej zmluvnej strane.
- 7.4 Zmluvné strany prehlasujú, že všetky sporné otázky budú riešiť prednostne dohodou a až následne cestou príslušného súdu.
- 7.5 Práva a povinnosti, resp. podmienky neupravené touto zmluvou sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a súvisiacich právnych predpisov najmä Občianskeho zákonníka.
- 7.6 Táto zmluva nadobúda platnosť okamihom jej podpísania oprávnenými osobami zastupujúcimi obe zmluvné strany.
- 7.7 Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch ako originál. Dodávateľ obdrží jeden rovnopis.
- 7.8 Zmluvné strany prehlasujú, že zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez skutkového alebo právneho omylu, nie v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok.
- 7.9 Zmluva bola po podpísaní nahlas prečítaná, vysvetlená a zmluvné strany na znak toho, že tejto zmluve porozumeli a na znak slobodnej vôle túto vlastnoručne podpísali.
- 7.10 Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv na základe zákona číslo 546/2010 Z.z.

V Krupine dňa 3.1. 2011

Dodávateľ: Peter Kalmár

Objednávateľ: Ing. Stanislav Húroš

Trans - Wood, s.r.o.
Družobňa 7, 690 01 Veľký Krúš
IČO 44 476 971 IČ DPH: SK2322710336

Čes. Slovenskej republiky, š.p.
Odkazný zavaz
Krupina

Všeobecne záväzné podmienky pre vykonávanie lesníckych činností v podmienkach š.p. Lesy SR

Príloha č.1 k zmluve č. 4/400/2011

Všeobecne záväzné podmienky predstavujú súbor predpokladov, povinností a požiadaviek kladených na dodávateľov prác, ktorých akceptovanie a dodržiavanie je prvoradou podmienkou pre získanie a vykonávanie konkrétnej zákazky na výkon prác v lesníckych činnostiach a pri zabezpečovaní prepravy dreva.

1 Oprávnenia a kvalifikačné predpoklady

- a) právnická alebo fyzická osoba (ďalej dodávateľ) je zapísaná v obchodnom alebo živnostenskom registri a je držiteľom príslušných oprávnení (odbornej spôsobilosti) na vykonávanie zmluvných činností
- b) dodávateľ je zamestnávateľom alebo disponuje dostatočným počtom kvalifikovaných osôb pre zvládnutie rozsahu prác zmluvných činností
- c) dodávateľ sa stará o odborný rast svoj a zamestnávaných osôb
- d) dodávateľ počas trvania kontraktu informuje príslušnú LS o zmene zamestnancov (pri činnostiach vyžadujúcich odbornú spôsobilosť) alebo subdodávateľa

2 Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci

(zák. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov a ďalších predpisov platných pre pracoviská a priestory Lesov SR š.p.)

- a) všetky vykonávané práce musia byť vykonávané tak, aby boli stále minimálne 2 osoby prítomné na pracovisku
- b) dodávateľ zodpovedá za plnenie povinností v BOZP a používaní OOPP za všetkých svojich pracovníkov a subdodávateľov
- c) informácie a pokyny o nebezpečenstvách a ohrozeniach, ktoré sa pri plnení predmetu zmluvy na pracovisku a v priestoroch spojených s jeho plnením vyskytujú sú obsiahnuté v Technologickom protokole.
- d) na základe objednávateľom poskytnutých informácií a pokynov si dodávateľ zabezpečí preventívne a ochranné opatrenia na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ktoré sa vzťahujú na zamestnancov a nimi vykonávané práce podľa predmetu zmluvy.
- e) dodávateľ prác je povinný v prípade akéhokoľvek úrazu na jeho strane alebo nebezpečnej udalosti okamžite nahlásiť túto udalosť okrem príslušne konajúcich inštitúcií / inšpektorát práce, polícia, HaZZ, lekárska záchranná služba, .../ vedúcemu zamestnancovi lesnej správy, strediska, prípadne jeho zástupcovi. Zachovať miesto udalosti, riadiť sa pokynmi objednávateľa.
- f) dodávateľ je povinný vykonať primerané opatrenia na zdoľávanie požiaru, v prípade jeho nezdolania je povinný túto udalosť nahlásiť na telefónne číslo 150 alebo 112 a následne vedúcemu zamestnancovi lesnej správy prípadne jeho zástupcovi,
- g) dodávateľ je povinný v prípade záchranných prác a prípadnej evakuácie spolupracovať so zamestnancami Lesov SR š.p.
- h) dodávateľ je povinný na vlastné náklady zabezpečiť označenie komunikácií (cesty a značené turistické chodníky) prechádzajúcich pracoviskom značkami
 - Zákaz vstupu nepovolaným osobám
 - Pozor spúšťa sa drevo
 - Pozor vykonáva sa ťažba dreva
 - Pozor priestor ošetrovaný chemickými látkami a pod.

podľa druhu vykonávanej práce. Značka musí mať primeranú veľkosť (na ceste - najmenší rozmer 30 cm, na značenom turistickom chodníku – najmenší rozmer 20 cm),

S alebo Z hákmi okamžite po spílení a zarovnaní čela, pred odopnutím pásového spínača

(Nedodržanie technológie výroby, vplyvom ktorej dôjde k znehodnoteniu kmeňov mimoriadnej kvality sa považuje za škodu spôsobenú organizácii, ktorej výška sa rovná rozdielu v speňažení skutočne vyrobeného sortimentu a sortimentu potenciálne vyrobeného v prípade nepoškodenia kmeň)

- d) uvoľniť vzniknuté závesy, vyťažiť ďalšie stromy ohrozujúce zdravie a život aj bez ich vyznačenia najneskôr do konca pracovnej zmeny
- e) na stojace živé stromy nesmú byť bez zodpovedajúceho podloženia uväzované laná, kladky a podobne. Živý strom taktiež nesmie slúžiť ako kladka
- f) zabezpečiť kmene ponechaných stromov proti samovoľnému pohybu
- g) pri poškodení oplôtku vykonať provizórnu opravu najneskôr do konca pracovnej doby a ohlásiť ho objednávateľovi
- h) vyťaženú drevnú hmotu zmerať na odvoznom mieste (v zmysle Nariadenia vlády č. 86/2005 o klasifikácii surového dreva) a zistený údaj zaznamenať na čelo kmeňa resp. výrezu.

4.3 Pestovanie a ochrana lesa

4.3.1 zalesňovanie

- a) pri manipulácii so sadbovým materiálom nesmie dôjsť k obnaženiu koreňového systému aby nedošlo k jeho zaschnutiu
- b) koreňový systém sadbového materiálu udržiavať vo vlhkom stave
- c) obalovaný sadbový materiál sa môže premiestňovať len v prepravkách resp. pevných nádobách
- d) pri zalesňovaní obalovanými sadenicami je potrebné postupovať podľa pokynov OLH, včítane nakladania s obalmi.

4.3.2 ochrana proti burine

- a) vyžínaním sa odstraňujú trávky, byliny a nežiadúce dreviny do hrúbky 1 cm; výšky strniska maximálne do 1/3 výšky sadenice; vyžatá burina sa ukladá okolo sadeníc alebo medzi ne (nesmie zakrývať sadenicu)
- b) herbicídmi nesmú byť zasiahnuté cieľové dreviny

4.3.3 ochrana proti zveri

- a) repelentom sa ošetruje terminálny výhonok
- b) pri oplocovaní z použitého materiálu je súčasťou dodávky aj oprava poškodených častí použitého materiálu
- c) pred uzavretím oplôtku musí byť z neho vyhnaná všetka vniknutá zver ktorá môže spôsobiť škody na ochraňovanej kultúre

4.3.4 prerezávky a plecie výseky

- a) odstránené jedince musia byť stiahnuté na zem
- b) umiestnenie a parametre linky vyznačí /určí/ v terénne objednávateľ
- c) hmota z líniiek musí byť vťahnutá do porastu alebo uložená na okraj linky (upresnené v Technologickom protokole)

4.3.5 čistenie plôch po ťažbe

- a) ťažbové zbytky musia byť uhádzané do hromád s priemerom maximálne 2 m alebo do pásov s maximálnou šírkou 1,5 m (ak nie je stanovené technologickým protokolom inak),

- b) pásy uhádzaných ťažbových zbytkov musia byť maximálne po 40 metroch prerušené medzerou o dĺžke minimálne 5 m
- c) objednávateľom určená hmota ponechaná k prirodzenému rozkladu (celé kmene) sa neuhadzuje.

4.4 Odvoz dreva

- a) prispôbiť veľkosť nákladu a rýchlosť pohybu odvozných prostriedkov technickému stavu povrchu odvoznej cesty a mechanizačného prostriedku
- b) nepreťažovať odvozné súpravy, na odvozných súpravách (dopravných prostriedkoch) prevážať len také množstvo vhodne rozloženého dreva, ktorým sa neprekročí celková hmotnosť uvedená v technických preukazoch a zároveň sa neprekročí celková dovolená hmotnosť podľa vyhlášky 116/1997 Z.z. o podmienkach premávky vozidiel na pozemných komunikáciách.

Maximálne množstvo naloženého dreva							
Užitočná hmotnosť vozidla v kg		Drevná hmota v m ³					
		Ihličnaté		Listnaté			
		čerstvé	preschnuté	mäkké		Tvrdé	
čerstvé	preschnuté			čerstvé	preschnuté		
do	8000	9,00	11,50	9,00	11,50	7,50	8,50
do	9000	10,00	13,00	10,00	12,50	8,50	10,00
do	10000	11,50	14,50	11,00	14,00	9,50	11,00
do	11000	12,50	16,00	12,50	15,50	10,50	12,00
do	12000	13,50	17,50	13,50	17,00	11,50	13,00
do	13000	15,00	19,00	14,50	18,50	12,50	14,50
do	14000	16,00	20,50	15,50	20,00	13,00	15,50
do	15000	17,00	22,00	17,00	21,50	14,00	16,50
do	16000	18,50	23,50	18,00	23,00	15,00	17,50
do	17000	19,50	25,00	19,00	24,00	16,00	19,00
do	18000	20,50	26,50	20,00	25,50	17,00	20,00
do	19000	22,00	28,00	21,50	24,00	18,00	21,00
do	20000	23,00	29,50	22,50	28,50	19,00	22,00
do	21000	24,00	31,00	23,50	30,00	20,00	23,50
do	22000	25,50	32,50	25,00	31,50	21,00	24,50
do	23000	26,50	34,00	26,00	33,00	22,00	25,50
do	24000	27,50	35,50	27,00	34,50	23,00	26,50
do	25000	29,00	37,00	28,00	35,50	24,00	28,00
do	26000	30,00	38,50	29,50	37,00	25,00	29,00
do	27000	31,00	40,00	30,50	38,50	25,50	30,00
do	28000	32,50	41,50	31,50	40,00	26,50	31,00
do	29000	33,50	43,00	32,50	41,50	27,50	32,50
do	30000	34,50	44,50	34,00	43,00	28,50	33,50

- c) maximálna dovolená rýchlosť odvozných prostriedkov na lesných cestách

trieda lesnej cesty	popis lesnej cesty	maximálna dovolená rýchlosť
I.	lesná cesta s povrchovou úpravou vozovky, so šírkou koruny cesty minimálne 4 m, celoročne využiteľné	40 km/h
II.	lesná cesta so spevneným povrchom so šírkou koruny cesty minimálne 4 m, celoročne alebo sezónne využiteľné	30 km/h
III.	lesná cesta spravidla bez spevnenia povrchu slúžiaca predovšetkým na približovanie dreva sezónne využiteľná aj na odvoz dreva	20 km/h

Uvedené maximálne dovolené rýchlosti môžu byť zmenené dopravnými značkami na lesných cestách

4.5 Udržanie priaznivého stavu lesa a infraštruktúry

- a) minimalizovať poškodenie stojacich stromov, prirodzeného zmladenia, nárastov a kultúr v porastoch používaním primeraných technologických postupov a technických pomôcok pre úpravu pohybu dreva (smerové kladky a pod.)
- b) Ošetriť na svoje náklady poranenia stromov vzniknuté odretím kôry schválenými fungicídnyimi prípravkami najneskôr do 5 hodín po vzniku poranenia. Fungicídne prípravky zabezpečí pre dodávateľa príslušný OZ LSR š. p. vo vlastnej réžii (na svoje náklady).

Hodnoty prípustnosti poškodenia stromov:

- cieľové stromy (označené) – nepripúšťa sa
- zostávajúce stromy v poraste (medzi dopravnými dráhami) – do 10 % z počtu
- hraničné stromy dopravných dráh – do 20 % z počtu

Hodnoty prípustnosti poškodenia prirodzeného zmladenia:

- na vopred určených trasách približovania sa pripúšťa 100%
- na ostatnej ploche - určené v „Technologickom protokole“

- c) prerušiť prácu počas dažďa a po daždi na dobu v závislosti od únosnosti podložia a vybavenia približovacieho prostriedku vhodnými (floatačnými) pneumatikami
- d) pokryť dopravné trasy približovania dreva v bahnitých alebo lanovkových terénoch dostatočnou výškou pevného, miestne prístupného materiálu (konáre, nehrubie, ležanina, kamene) pre zabránenie vzniku erózie alebo kritickej hĺbke kol'ají (viac ako 30 cm)
- e) pri vzniku kol'ají hlbokých 30 cm zahrnúť ich miestnym materiálom (vytlačená zemina, konáre a pod.) V práci je možné pokračovať až po ich zahrnutí.
- f) Vykonať pot'ážbovú úpravu pracovísk a to najmä:
 - denne, po skončení pracovnej smeny vyčistiť odvozné cesty, približovacie cesty (vrátane ich odvodňovacích priekop), značené turistické trasy a chodníky od ťážbových zbytkov
 - denne vyčistiť vodné toky a brehy (do vzdialenosti 5 m na obidve strany) od ťážbových zbytkov
 - denne vyčistiť všetky odrážky na trase približovania a odvieť zrážkové vody
 - denne vyčistiť priekopy zanesené zeminou nahrnutou približovaním
 - stabilizovať narušené brehy vodných tokov (prinavrátenie do pôvodného stavu)
 - vyplniť erózne ryhy v dopravných trasách približovacích prostriedkov hlbšie ako 15 cm vytlačenou zeminou alebo ťážbovými zvyškami
 - zbytky po manipulácii na odvoznom mieste sústrediť na jednu hromadu
- g) Predpokladá sa, že lesná dopravná sieť je v dobrom stave zodpovedajúcom bežnému opotrebeniu. Ak dodávateľ zistí pred začatím prác, že niektorá z ciest alebo jej časť je v zhoršenom stave, vyzve Lesy SR k spísaniu zápisu o stave lesnej cesty.
- h) použitie protišmykových reťazí je zakázané na lesných cestách s povrchovou úpravou vozovky, pokiaľ nie sú pokryté ľadom alebo súvislou ujazdenou vrstvou snehu o hrúbke minimálne 5 cm

4.6 Manipulácia s ropnými produktmi

- a) Pri manipulácii s ropnými produktmi vykonávať primerané opatrenia za zamedzenie úniku týchto látok do prostredia. Pri úniku ropných látok okamžite vykonať asanačné opatrenia a udalosť ohlásiť objednávateľovi.
- b) Odstavovať (parkovať) stroje len na miestach na to určených, ktoré nie sú v blízkosti vodných zdrojov. Motorovú časť a nádrže na pohonné hmoty zabezpečiť (podložiť) záchytnými nádobami (vaňami),
- c) Skladovať a tankovať pohonné hmoty a mazivá do mechanizmov len na miestach na to určených za použitia primeraných technických pomôcok (záchytné vane), vo

vzdialenosti minimálne 25 m od brehovej čiary vodného toku, nádrže, studničky alebo prameňa

- d) Tankovať pohonné hmoty a mazivá do JMP vo vzdialenosti minimálne 25 m od brehovej čiary vodného toku, nádrže, studničky alebo prameňa
- e) Neutralizovať uniknuté nebezpečné látky (ropné látky) absorpčnými hmotami k tomu určenými (Vapex, Perlit)

4.7 Aplikácia chemických látok

- a) manipulovať s chemickým prípravkom v súlade s kartou bezpečnostných údajov poskytnutou lesnou správou
- b) dodávateľ musí mať schválený prevádzkový poriadok pre aplikáciu chemických látok regionálnym úradom verejného zdravotníctva
- c) obaly od použitých chemických látok sa odovzdávajú na príslušnej LS

4.8 Odpady

- a) Odstrániť z pracovísk všetok odpad vzniknutý pri vykonávaní činnosti

5 Doplnujúce informácie

Dôležité telefónne čísla

Hasiči	150
lekárska záchranná služba	155
polícia	158
integrovateľný záchranný systém	112
.....
.....
.....
.....
.....

6 Záverečné ustanovenia

- a) Požiadavky a podmienky uvedené v týchto všeobecne záväzných podmienkach môžu byť spresnené alebo upravené Technologickým protokolom
- b) Všeobecne záväzné podmienky pre vykonávanie lesníckych činností sú neoddeliteľnou prílohou zmluvy o dodaní služby v lesníckych činnostiach.

Svojím podpisom potvrdzujem, že som sa oboznámil s všeobecne záväznými podmienkami pre vykonávanie lesníckych činností v podmienkach š.p. Lesy SR.

Za objednávateľa

Lesy Slovenskej republiky, š.p.
Odstavový závod
Krupina

Trans - Wood, s.r.o.
Družobná 7, 990 01 Veľký Krtíš,
IČO: 44 476 931
IČ DPH: SK 2022 710 338
Za návrhovateľa (dodávateľa)

Neoddeliteľná príloha k Zmluve o dodaní služieb č. 4/400/2011

I. Informácie a pokyny pre zamestnávateľa a fyzickú osobu, ktorá je podnikateľom a nie je zamestnávateľom a vykonáva práce na pracoviskách a v priestoroch Lesov SR š. p. poskytované v zmysle zák. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov a ďalších predpisov platných pre pracoviská a priestory Lesov SR š.p.

1. Nebezpečenstvá a ohrozenia, výsledky posúdenia rizika, ktoré sa pri plnení predmetu zmluvy na pracovisku a v priestoroch spojených s jeho plnením vyskytujú sú obsiahnuté v Technologickom protokole.
2. Na základe informácií podľa bodu 1. dodávateľ zabezpečí preventívne a ochranné opatrenia na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ktoré sa vzťahujú na zamestnancov a nimi vykonávané práce podľa predmetu zmluvy.
3. Opatrenia a postupy v prípade poškodenia zdravia vrátane poskytnutia prvej pomoci, ako aj opatrenia a postupy v prípade zdolávania požiaru, záchranných prác a evakuácie:
 - a) Dodávateľ prác je povinný v prípade akéhokoľvek úrazu na jeho strane, nebezpečnej udalosti túto udalosť okamžite nahlásiť vedúcemu zamestnancovi správy, strediska, prípadne jeho zástupcovi. Zachovať miesto udalosti, riadiť sa pokynmi objednávateľa,
 - b) Dodávateľ je povinný vykonať primerané opatrenia na zdolávanie požiaru, v prípade jeho nezdolania je povinný túto udalosť nahlásiť na telefónne číslo 150, 112 a následne vedúcemu zamestnancovi prípadne jeho zástupcovi,
 - c) Dodávateľ je povinný v prípade záchranných prác a prípadnej evakuácie spolupracovať so zamestnancami Lesov SR š.p.

Kontaktné telefónne čísla zamestnancov správy strediska, pre prípady uvedené v bode 3.

Meno a priezvisko	funkcia	číslo mobilu	číslo pevná linka
Ing. Stanislav Húroš	Poverený riaditeľ OZ	0918 333714	045 / 5511508
Ing. Hochel Igor	Vedúci obchodu	0918 333716	045 / 5511326

4. Na používanie výstražných značiek a signálov sa vzťahuje vyhláška¹. Značky a signály používané pri plnení predmetu zmluvy. Značky umiestňuje a udržiava Dodávateľ.
 - a) značky²: - Zákaz vstupu nepovolaným osobám
 - Pozor spúšťa sa drevo
 - Pozor vykonáva sa ťažba dreva
 - Pozor priestor ošetrovaný chemickými látkami a pod.
 - b) signály: - signály dohodnuté v technologickom protokole (ak sa na predmet činnosti vzťahujú)

¹ / nariadenie vlády č. 387/2006 Z. z. o používaní značiek a signálov

² / uvedené značky sú ako doporučené, uvádzať vždy konkrétne značky

5. Podmienky rozhodnutí orgánov štátnej správy, štátneho odborného dozoru a iných dotknutých organizácií. (napr. PHO, OR HaZZ, OU ŽP, Slovenská správa ciest, iných vlastníkov dotknutých pozemkov a pod.):

.....

II. Podmienky požiarnej ochrany

1. Dodávateľ je povinný mať vybavené pracovné stroje, lesné kolesové traktory, harvestery, traktory, iné vozidlá a stroje, ktoré sa používajú pri plnení predmetu zmluvy vhodným prenosným hasiacim prístrojom o hmotnosti min 2 kg.
2. Predmet zmluvy realizuje dodávateľ v súlade s príslušným usmernením Lesov SR š. p., ktoré upravuje jeho realizáciu v podmienkach Lesov SR š. p.
3. Školenie dodávateľa prác a jeho zamestnancov o požiarnej ochrane (§ 4, písm. e/ zák. 314/01 Z. z.) zabezpečuje objednávateľ o čom vyhotoví záznam.

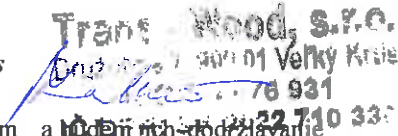
Vedúci obchodu

Ing. Igor Hochel
 meno a priezvisko

podpis 
 Slovenská správa ciest
 Krupina

Zodpovedný za dodávateľa

Peter Kalmár
 meno a priezvisko

podpis 
 Trans Wood, s.r.o.
 090 01 Veľký Kráľ
 0931
 022 710 330

Svojím podpisom potvrdzujem, že som porozumel všetkým informáciám a pokynom a vyžadovať pri plnení predmetu zmluvy.

V Krupine dňa 3.1.2011

Objednávateľ.....  (poverený riaditeľ OZ)

Dodávateľ..... (konateľ, štatutárny zástupca PO, podnikajúca FO)

D O D A T O K

č. 1/4 /400/1-2011

Tento dodatok tvorí nedeliteľnú súčasť zmluvy č. 4/400/2011 zo dňa 3. 1. 2011 a nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán, pričom dve vyhotovenia obdrží objednávateľ (OZ) a jedno vyhotovenie obdrží dodávateľ.

Zmluvné strany sa dohodli na tomto dodatku k hore uvedenej zmluve:

1. Predmetom zmluvy je vykonanie týchto prác : Vyvážanie a nakladanie na kamióny na OM, odvoz dreva na ES

2. Objednávateľ : Lesy SR, š.p. - OZ Krupina

3. Dodávateľ : Trans – Wood, s.r.o.

4. Práce budú vykonané: Od 4.1.2010 do 31.12.2011

Pracovisko (porast, OM)	Technológia	Množ stvo	Cena Sk. TJ ⁻¹	Termín	
				Začatia	Ukonč.
OM u OZ Krupina	Vyvážanie : jazda na 1 km ihlič listn	M3	0,24 0,34	4.1.2011	31.12.2011
	Nakladanie : ihlič listn	M3	1,20 1,53		
	Skladanie : ihlič listn	M3	1,03 1,20		
	Nakladanie na kamióny ihlič listn.	M3	1,05 1,70		
ES	Odvoz dreva z OM na ES : Jazda na 1 km : ihlič. listn.	Km	0,11 0,14		
	Nakladanie, skladanie : ihlič. listn.	M3	1,56 2,28		

5. Zodpovedné osoby oprávnené jednať vo veci predmetu zmluvy s popisom rozsahu oprávnenia, kontakt, funkcia:

a/ za objednávateľa : Ing. Stanislav Húroš - poverený riaditeľ OZ

b/ za dodávateľa: Peter Kalmár - konateľ

V Krupine **Dátum** : 3. 1. 2011

Objednávateľ:

Lesy Slovenskej republiky, št.ú.
Dobrá cesta 1
Krupina

Dodávateľ:

Trans **s.r.o.**
Družobna 1, 010 01 Veľký Krtíš,
IČO: 47 471 931
IČ DPH: SK 2022 710 338

Dohoda o vyhotovovaní faktúr – samofakturácia č..... /2011

Článok I. Zmluvné strany

1. **Objednávateľ:** Lesy SR, š.p.
Sídlo: Saská 9, Krupina
V zastúpení: Ing. Jozef Tvrdošínsky
Bankové spojenie: 2009-412/0200
IČO: 36038351
DIČ: 2020087982
IČ DPH: SK 2020087982
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica, oddiel: PS, vložka č. 155/S
(ďalej len „objednávateľ“)

2. **Dodávateľ:** Trans-Wood,s.r.o, Družobná 7, 990 01 Veľký Krtíš
Sídlo
V zastúpení: Kalmár Peter
Bankové spojenie:
IČO: 44476931
DIČ:
IČ DPH:
Číslo živnostenského listu :
(ďalej len „Dodávateľ“)

Článok II. Predmet dohody

Predmetom tejto dohody je vyhotovovanie **faktúr a dobropisov (daňových dokladov)** OBJEDNÁVATEĽOM v mene a na účet DODÁVATEĽA v zmysle zákona 222 / 2004 ZZ, § 75, odstavec 3, za dodanie služby.

Overovacia prevádzka samofakturácie bude u OBJEDNÁVATEĽA prebiehať na Odštepnom závode Krupina

- 2.1 **Cyklus vyhotovovania faktúr**– OBJEDNÁVATEĽ bude faktúry vyhotovovať po prebratí vykonaných prác prostredníctvom technologického protokolu a po schválení Evidencie lesnických činností vykonávaných dodávateľskými subjektmi oboma stranami.
- 2.2 **Cyklus vyhotovovania dobropisov** – OBJEDNÁVATEĽ bude dobropisy vyhotovovať spolu s faktúrami v prípade že si v predmetnom dodávkovom období uplatňuje zrážku z ceny.
- 2.3 **Zasielanie faktúr a dobropisov** – OBJEDNÁVATEĽ sa zaväzuje vyhotovené daňové doklady podľa bodu 2.1. a 2.2. tejto dohody bezodkladne po ich vyhotovení zaslať poštou DODÁVATEĽOVI. DODÁVATEĽ už nezasiela žiadne daňové doklady OBJEDNÁVATEĽOVI.
- 2.4 **Číslovanie faktúr a dobropisov** – FAKTÚRAM a DOBROPISOM pri ich vyhotovovaní priradí informačný systém OBJEDNÁVATEĽA jedinečné poradové číslo, ktoré budú obe strany považovať za variabilný symbol daňového dokladu. OBJEDNÁVATEĽ sa zaväzuje vo svojom informačnom systéme týmto číslom označiť interný účtovný doklad relevantný s predmetnou faktúrou alebo dobropisom. Vo vyhotovenom DOBROPISE bude „Referenčné číslo“ znamenať číslo FAKTÚRY, ku ktorej je vyhotovený.
- 2.5 **Spôsob úhrady** – OBJEDNÁVATEĽ bude uhrádzať DODÁVATEĽOVI za dodanú službu hodnotu uvedenú vo faktúre ako výslednú podľa zmluvne dohodnutých platobných podmienok. V prípade uplatnenia zrážok z ceny dodanej služby, uhradí OBJEDNÁVATEĽ DODÁVATEĽOVI hodnotu faktúry zníženú o hodnotu dobropisu vystaveného k predmetnej faktúre. Splatnosť faktúry je 30 dní a začína plynúť dňom jej vyhotovenia u OBJEDNÁVATEĽA.

2.6 OBJEDNÁVATEĽ sa zaväzuje vyhotovovať faktúry po formálnej aj obsahovej stránke v súlade s uzatvorenou kúpnu zmluvou a platnými právnymi predpismi a so všetkými náležitosťami vyplývajúcimi z tejto zmluvy. OBJEDNÁVATEĽ je v prípade porušenia svojich povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy povinný nahradiť vzniknutú škodu v plnej výške.

Článok III. Platnosť zmluvy

Táto dohoda sa stane platnou dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami do doby platnosti Zmluvy o dodaní služby a tam kde je uzatvorená Rámcová zmluva, do doby platnosti tejto zmluvy.

Článok IV. Záverečné ustanovenia

- 4.1. DODÁVATEĽ prehlasuje, že údaje uvedené v čl. I. tejto dohody sú správne a môžu byť použité v hlavičke faktúr a dobropisov.
- 4.2. DODÁVATEĽ prehlasuje, že faktúry a dobropisy vystavené v zmysle tejto dohody OBJEDNÁVATEĽOM v mene a na účet DODÁVATEĽA, bude plne akceptovať.
- 4.3. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto dohodu uzatvárajú slobodne a vážne, žiadna zo zmluvných strán nekonala v tiesni, omyle ani za nápadne nevýhodných podmienok, bez výhrad súhlasia s jej obsahom, na znak čoho ju vlastnoručne podpisujú.
- 4.4. Dohoda je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jeden exemplár.

V Modrom Kameni, dňa

Trans - Wood, s.r.o.
Družobná 7, 990 01 Veľký Krtíš;
IČO: 44 476 931
IČ DPH: SK 2022 710 338
Za DODÁVATEĽA:

Lesy Slovenskej republiky
Štátny podnik
Odstápný závod
963 21 Krupina
Za OBJEDNÁVATEĽA: